



БИЛТЕН

ГРАДА ТРЕБИЊА

ЈАНУАР
2025



Импресум:

„Билтен Града Требиња“
је електронски информатор
Градске управе Требиње.
Излази мјесечно.
Билтен припрема Стручна служба
Градоначелника.

Адреса:

Вука Караџића бр. 2
Требиње 89 101
Босна и Херцеговина

Ел. пошта:

grad@trebinje.rs.ba

Телефон:

+387 59 273 460

Факс:

+387 59 260 742

<http://www.trebinje.rs.ba>



САДРЖАЈ:

- **Мир Божији — Христос се роди!**
 - Одржана сједница Савеза општина и града источне Херцеговине
 - Честитка поводом јулијанске Нове 2025. године
- Одржан састанак представника локалне власти, правосудних институција и полиције
- Радови на изградњи цјевовода и резервоара на Црквини теку планираном динамиком
- Одржана сједница Скупштине града: Светосавска награда за осам просвјетних радника
 - Скупштинска већина осудила бруталан напад на Требињаца
 - Спортска сарадња Требиња и Крагујевца наставља се и у 2025.



06.01.2025.

Мир Божији — Христос се роди!



Руководство Града Требиња — градоначелник Мирко Ђурић, замјеник градоначелника Дражен Бошковић и предсједник Скупштине Града Здравко Бутулија, упутило је честитку свим вјерницима православне вјероисповијести поводом обиљежавања Божића по јулијанском календару.

У честитки се каже:

„Свим Требињкама и Требињцима који Божић прослављају по јулијанском календару, честитамо најрадоснији хришћански празник традиционалним поздравом: МИР БОЖИЈИ-ХРИСТОС СЕ РОДИ!

Нека свима свјетлост Божића обасја путеве и подари мир, наду, мудрост и стрпљење. Желимо да празник обиљежите у миру, духу хришћанске традиције и љубави, у кругу својих најближих.

Још једном, срећан Божић: МИР БОЖИЈИ-ХРИСТОС СЕ РОДИ!”.

Честитку су упутили и митрополиту захумско-херцеговачком и стонско-приморском Димитрију и старјешини Саборног храма Светог преображења Господњег Младену Жуловићу.

10.01.2025.

Одржана сједница Савеза општина и града источне Херцеговине



У Требиње је одржана сједница Савеза општина и града источне Херцеговине на којој је разматран план рада у наредне четири године, односно до 2029. године.

Сједници су, осим директора Савеза Луке Петровића, присуствовали свих осам начелника и градоначелник локалних заједница-чланова Савеза.

Договорено је да све локалне заједнице доставе приједлоге капиталних пројеката за наредни период.

Савез општина и града источне Херцеговине чине Град Требиње и општине Билећа, Гацко, Невесиње, Источни Мостар, Љубиње, Берковићи и Калиновик.



13.01.2025.

**Честитка поводом јулијанске Нове 2025.
године**



Представници Града Требиња упутили су данас грађанима честитку поводом Нове године по јулијанском календару.

У честитки се каже:

„У име Градске управе Требиње и своје лично име, свим грађанима Требиња упућујемо искрене честитке поводом Нове 2025. године по јулијанском календару.

Нека вас у Новој 2025. прате добро здравље, срећа и успјех.

Живјели!“.

Честитку потписују: градоначелник Требиња Мирко Ђурић, замјеник градоначелника Дражен Бошковић и предсједник Скупштине града Здравко Бутулија.

21.01.2025.

**Одржан састанак представника локалне
власти, правосудних институција и полиције**



На иницијативу градоначелника Мирка Ђурића одржан је радни састанак на који су позвани представници правосудних институција са подручја нашег града и Полицијске управе Требиње који су заједно са носиоцима политичке власти анализирали постојеће стање безбједности на подручју Требиња, с циљем усаглашавања будућих активности о којима ће јавност бити обавијештена у складу са релевантним чињеницама.

На састанку је договорено формирање новог радног тијела које ће у наредном периоду анализирати све аспекте безбједности са задатком предлагања одговарајућих активности на унапређењу стања у овој области.

22.01.2025.

**Радови на изградњи цјевовода и резервоара
на Црквини теку планираном динамиком**



Градоначелник Требиња Мирко Ђурић обишао је данас са сарадницима радове на изградњи цјевовода и резервоара на Црквини у овом граду, који теку планираном динамиком, а чија је вриједност по пројекту око 4.800.000 КМ.

Ђурић је рекао новинарима да је за овај пројекат град издвојио око 2.200.000 евра из кредитних средстава, које је добио по повољним условима. „Око 30 одсто су грантовска, неповратна средства. Ово је веома значајно и једини начин да можете да ријешите озбиљнији захват и пројекат као што је овдје случај“, рекао је Ђурић.

Он је напоменуо да након завршетка овог пројекта више неће комплетан град остајати без воде уколико се деси квар, већ ће се снабдијевати из других резервоара.

„У овом насељу ће се радити новија мрежа, а током ове године очекујемо и канализациона и оборинска“, рекао је Ђурић.

Представник надзорног тима на реализацији изградње Ненад Караџић рекао је новинарима да се на локацији Црквина гради друга фаза развоја водоводног система на лијевој обали Требишњице.

„Тренутно се граде два резервоара, капацитета 2.500 и 250 метара кубних, а уједно са тим градимо препумпну станицу. Паралелно са овим објектима радимо дистрибутивни цјевовод дужине 700 метара. Све се ради планираном динамиком“, рекао је Караџић.

Он је објаснио да ће реализацијом овог пројекта доћи до раздвајања водоводних система у двије висинске зоне, чиме ће се добити квалитетније снабдијевање становништва питком водом, као и квалитетан планирани развој система.

Члан тима који је задужен за реализацију пројекта Наташа Тучић изјавила је да га реализују у оквиру пројекта „Водовод и канализација у Републици Српској“ и да су прву фазу успјешно завршили.

Она је подсјетила да је у првој фази била изградња, реконструкција и проширење водоводне мреже, а између осталог урађена је комплетна реконструкција водоводне мреже у насељима на десној обали Требишњице, изграђени су резервоари Крш, Подгљивље.

„Успјела смо да сваку од планираних активности завршимо на вријеме и у задовољавајућем квалитету“, рекла је Тучићева.

Она је додала да у наредном периоду очекују реализацију другог дијела уговора који ће се тицати новог резервоара за насеље Мостаћи и дијела реконструкције водоводне мреже ка зони Град Сунца, Талежа.

Предвиђен рок за завршетак радова је октобар.

24.01.2025.

Одржана сједница Скупштине града: Светосавска награда за осам просвјетних радника



Осам заслужних радника из области образовања и васпитања добитници су Светосавске награде за 2024. годину, одлучила је данас једногласно Скупштина града на 4. редовној сједници.

Признање које носи име првог српског просветитеља додијељено је **Леополдини Настић**, васпитачу и наставнику разредне наставе, **Милицы Дурсун**, професору групе предмета у струци угоститељство и туризам и **Томиславу Вукашиновићу**, наставнику српског језика и књижевности.

Светосавска награда, одлуком Скупштине, биће уручена и **Анки Мишељић**, наставнику српског језика и књижевности, **Марији Лојовић**, васпитачу и наставнику хемије и биологије, **Ковиљки Којовић**, наставнику разредне наставе, **Небојши Рудакијевићу**, професору машинске групе предмета и директору школе и **Станиславки Паповић**, професору математике, постхумно.

Светосавску награду Град Требиње додјељује за допринос квалитетном образовању, васпитању и унапређивању образовно-васпитне праксе у Граду Требињу.

Награде ће бити уручене у недјељу, на Светосавској академији, уочи школске славе Светог Саве.

Одборници су претходно усвојили приједлог Програма рада Скупштине града Требиња за 2025. годину.

Скупштина града Требиња на данашњој сједници усвојила је приједлог одлуке о

успостављању сарадње између Града Требиња и Града Џексона – Калифорнија.

Градоначелник Требиња Мирко Ћурић је у образложењу навео да је иницијавитива о братимљењу потекла од градоначелника Џексона крајем 2023. године.

„Већина српског становништва у овом граду поријеклом је из Требиња и околине и нама је задовољство да позитивно одговоримо на допис градоначелника Града Џексона, којим је изражена воља за сарадњу са Градом Требињем, а која би била од обостране користи на пољу културе, туризма, људских ресурса, здравља, спорта, економије и других области“, истакао је градоначелник Ћурић.

Скупштина је претходно, између осталог, усвојила приједлог одлуке о расписивању јавног конкурса за избор и именовање секретара Скупштине града Требиња.

27.01.2025.

Скупштинска већина осудила бруталан напад на Требињца



На иницијативу градоначелника Требиња Мирка Ћурића, данас је у просторијама Градске управе одржан састанак представника политичких субјеката који чине већину у Скупштини Града Требиња.

Тим поводом издато је саопштење за јавност које преносимо у цјелости.

„Поводом напада на нашег суграђанина, који је прије два дана брутално претучен од стране групе малољетника, такође наших суграђана, дужни смо реаговати и обавијестити јавност о нашим ставовима и мјерама које ћемо, као

носиоци политичке власти, предузети у циљу подизања степена безбједности у нашем граду. Ово је још један у низу немилих догађаја који су с правом узнемирили јавност, нарочито због чињенице да су актери малољетна лица, према којима породица, али и надлежне институције, имају посебну одговорност, обавезу и бригу старања.

Као носиоци локалне власти, апелујемо и позивамо Полицијску управу Требиње и Окружно јавно тужилаштво да хитно предузму све мјере и радње из њихове надлежности, како би се поступак што прије окончао, а јавност у континуитету била информисана о току истраге и узроцима овог догађаја, поштујући обавезу заштите малољетних лица у кривичном поступку.

Такође, апелујемо на све породице, васпитно-образовне установе, институције, удружења и појединце да појачају бригу о нашој дјечи, која под утицајем различитих фактора, нису имуна на појаву малољетничке деликвенције, због чега сви, као друштво, имамо посебну одговорност. Захтијевамо да Полицијска управа Требиње појача оперативни рад на сузбијању малољетничке деликвенције и заједно са локалним властима предузме све превентивне мјере и едукативне активности, о чему ћемо посебно расправљати на тематској сједници Скупштине града, чим добијемо релевантне информације и будемо обавијештени о резултатима истраге.

Тражићемо да се, по узору на друга законодавна рјешења, хитно формира и јавности учини доступним посебан регистар малољетних преступника, склоних физичком насиљу, како бисмо на вријеме могли дјеловати на њихово девијантно понашање.

Најоштрије осуђујемо овај бруталан чин и саосјећамо са нашим суграђанином Теом, који је жртва насилничког понашања, јер нико нема право угрожавати туђи живот. Саосјећамо и са његовом породицом која је, као и сви ми, згрожена тежином нанесених повреда, те захтијевамо да се сви одговорни приведу лицу правде, на начин да им се, у складу са законом, изрекну одговарајуће мјере које ће утицати на њихово преваспитање, али и на све потенцијалне будуће деликвенте у нашем граду“.

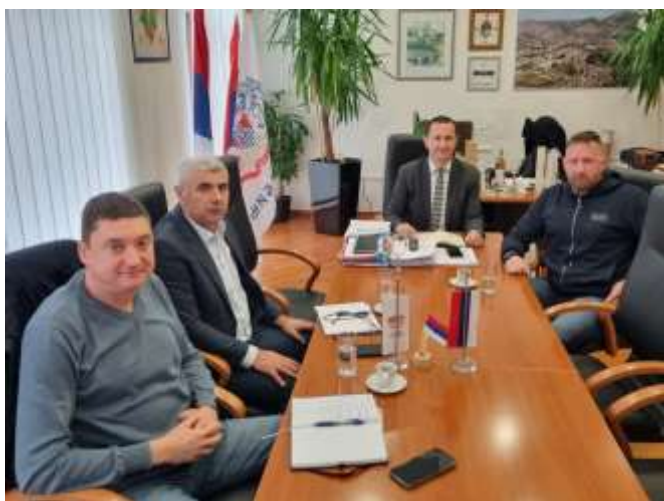
Састанку су присуствовали предсједник Градског одбора СНСД-а Лука Петровић,



предсједник Градског одбора Уједињене Српске Милан Ковач, предсједник Градског одбора Социјалистичке партије Рајко Ћапин, предсједник Градског одбора Народне партије Српске Јовица Влатковић, потпредсједник Градског одбора Народног демократског покрета Зоран Пологош, предсједник Градског одбора Демократског савеза Александра Копривица, директор Центра за социјални рад Зоран Анђушић и замјеник градоначелника Требиња Дражен Бошковић.

31.01.2025.

**Спортска сарадња Требиња и Крагујевца
наставља се и у 2025.**



У кабинету градоначелника Требиња Мирка Ћурића одржан је састанак са предсједником Удружења клубова Кошаркашке лиге Србије Срећком Отовићем, гдје је договорен наставак спортске сарадње између нашег и града Крагујевца.

Сарадња се огледати кроз размјену младих спортиста, гдје ће требињска дјеца боравити у Крагујевцу, а дјеца из Крагујевца у Требињу, кроз организацију различитих турнира и других спортских манифестација.

Већ у мају очекује се да млади спортисти из Требиња учествују на турниру из фудбала, одбојке и кошарке који ће се организовати у Крагујевцу.